

zhāngjiā de zǎochén

张家的早晨

kuài qǐlái le , zhāngtàitai dàshēngde jiào xiǎoān , yǐjīng
“快起来了，”张太太大声地叫小安，“已经
qīdiǎnbànle
七点半了。

cóngqīdiǎnzhōng qǐ zhāngtàitai jiù kāishǐ jiào xiǎoān qǐchuáng yǐjīng jiào
从七点钟起，张太太就开始叫小安起床，已经叫
le sāncì le tāháméi qǐlái zuótiān wǎnshàng yǒugè hǎodiànyǐng xiǎoān
了三次了，他还没起来。昨天晚上有个好电影，小安
kàndào shíyīdiǎnbàn cáishuìjiào
看到十一点半才睡觉。

tīngjiànle xiǎoānshuō
“听见了！”小安说。

tīngjiànle méiyǒuyòng nǐyàoqǐlái cáixíng nǐzàibu qǐlái jiù gǎnbú
“听见了没有用，你要起来才行。你再不起来就赶不
shàng huǒchē le zhāngtàitai bǎxiǎoānde bèizi lākāi xiǎoān bùdébu
上火车了。”张太太把小安的被子拉开。小安不得不
qǐlái
起来。

jīntiān shìxīngqījǐ xiǎoān wèn
“今天 是星期几？”小安问。

xīngqīsì zhāngtàitai gàosùtā
“星期四。”张太太告诉他。

xīngqīsì wǒmenyǒu tǐyùkè wǒmen yàochuān yùndòngfú ēi wǒde
“星期四 我们有 体育课，我们 要穿 运动服...欸，我的
yùndòngfú ne xiǎoān dàochù dōuzhǎobùzháo yùndòngfú zuìhòu māma bāngtā
运动服 呢？”小安到处 都找不着 运动服。最后 妈妈 帮他
zhǎodàole zài tā shūbāolǐ shànggè xīngqī tā chuānguò wàngjì ná chū lái
找到了——在他 书包里！上个 星期 他穿过，忘记 拿出来
xǐle māma hái zài tā shūbāo lǐ zhǎodàole qiántiānde sānmíngzhì hé yì fēng
洗了。妈妈 还在 他书包 里 找到了 前天的 三明治 和一封
lǎoshīgěi jiāzhǎngde xìn shànggè xīngqīde
老师给 家长的 信（上个 星期的）。

xiǎoān duì māma shuō wǒ wǎn le nǐ sòng wǒ dà huǒ chē zhàn ba
小安 对妈妈 说：“我晚了，你送我 到火车站 吧！”

āi wǒ xiàng nǐ zhè me dà de shí hòu wǒ men yě méi yǒu qì chē dōu shì zì jǐ
“唉，我像你这么大的时候，我们也没有汽车，都是自己
zǒu lù qù shàng xué de”
走路去 上学的....。”

zhāngtài tai bǎ xiǎo ān sòng dào huǒ chē zhàn tā gāng gǎn shàng huǒ chē zhāngtài tai
张太太 把小安 送到 火车站，他刚 赶上 火车。张太太
bù zhī dào wèi shén me xiàn zài de hái zi zì jǐ shén me shì dōu bú huì zuò yào bà ba
不知道 为什么 现在的 孩子 自己 什么事 都不会做，要爸爸，
mā ma bāng máng zuò zhè ge zuò nà ge zhōng guó rén shuō zuò ge xiào zǐ
妈妈帮忙 做这个，做那个。中国人 说，做个“孝子”
shì gè měi dé zhēn duì xiàn zài zhè ge shì jiè xiào zǐ jiù shì
是个美德。真对，现在 这个世界，“孝子”就是
xiào shùn ér zǐ de yì sī
“孝顺儿子”的 意思。